
XDCOLLECTION

**TWS earbuds in
wireless charging case**



Copyright© XD P329.12X

Content

English	_____	p. 3
Nederlands	_____	p. 6
Deutsch	_____	p. 9
Français	_____	p. 12
Español	_____	p. 15
Svenska	_____	p. 18
Italiano	_____	p. 21
Polski	_____	p. 24

ENGLISH

Congratulations on your TWS earbuds in charging case.

These BT earbuds allows you to enjoy your music without wires and charge your case and mobile device.

Please read this manual before use.

DEVICE LAYOUT:

- 1- Charging case
- 2- Micro USB
- 3- On/Off button
- 4- Battery/ Charging indicator
- 5- Earbuds



PARING FOR DOUBLE EARBUD CONNECTION

Press the on/off button on both earbuds to turn them on. Once the indicator on the earphones start flashing red and blue, they are ready to pair. Turn on Bluetooth on your device and select "TWS earbuds in case" to connect the earbuds to your device. After the first connection, the earbuds will connect automatically when they are removed from the case.

HOW TO CHARGE THE EARBUDS

- Put the earbuds in the charging case
- Press the power button on the charging case
- The light on the charging case will turn on and starts charging the earbuds.

It takes around 2 hours to fully charge the earbuds

To charge the charging chase, connect the with the USB cable to a power source.

It takes around 2 hours to fully charge the charging case.

CHARGING CASE VIA MICRO USB

1. If the red LED is always on, that means the charging is unfinished
2. If the red LED is off, that means the charging is completed.

CHARGING CASE VIA WIRELESS CHARGING PAD

1. If the red LED is always on, that means the charging is unfinished
2. If the red LED is off, that means the charging is completed.

FUNCTIONS

- To pick up a phone call short press the power button on one of the earbuds. To redial the last dialled number double press the power button on one of the earbuds.
- While playing music, you can pause the song with short pressing the power button on one of the earbuds. To go to the next song, press the power button for 2 seconds.
- To turn off the earbuds, press the power button for 5 seconds. The LED light on the earbuds will flash red light and then the earbud turns off.

SPECIFICATIONS:

Continuous playing time	2-3 hours
Charging time	2 hours
Battery capacity Earbuds :	50 mAh
Battery capacity Charging station	350 mAh
Mic function :	yes
Pick up function :	yes
BT version :	5.0

MAINTENANCE WIRELESS EARBUDS

1. Do not use abrasive cleaning solvents to clean the device
2. Do not allow the device to touch with any sharp objects, as this will cause scratching and damage.
3. Please keep the device away from high-temperature, dust and humidity.

USING THE WIRELESS CHARGER:

- Connect the wireless charger the micro USB cable to the wireless charging pad, connect the USB to the USB port of your PC/laptop or charger.
- Make sure your phone is compatible for wireless charging
- Put your wireless charging enabled device on the wireless charging surface.

NOTES:

- Some phone cases may block the wireless charging
 - Do not place other materials, like metal objects, magnets, and magnetic stripe cards, between the mobile device and the wireless charger pad.
 - Check your mobile device's battery percentage using the charging icon displayed on the screen of your phone.
 - When the mobile device is not placed on the charging surface accurately, your mobile device may not charge properly.
 - If you use the wireless charger in areas with weak network coverage, you may lose your network reception.
 - Please do not expose this device to moisture or heat sources
 - This is not a toy, not suitable for children under the age of 7
-

NEDERLANDS

Gefeliciteerd met je volledig draadloze oordopjes.

Met deze BT-oordopjes luister je draadloos naar je favoriete muziek. Je kan ook je oplaadstation en je mobiele apparaat draadloos opladen.

Lees deze handleiding voor gebruik door.

OVERZICHT APPARAAT:

- 1- Oplaadstation
- 2- Micro-USB
- 3- Aan/uit-knop
- 4- Batterij-indicator
- 5- Oordopjes



BEIDE OORDOPJES KOPPELEN

Druk op de aan/uit-knop op beide oordopjes om deze aan te zetten. Zodra de indicator op de oordopjes rood en blauw begint te knipperen, zijn deze klaar om te koppelen. Zet Bluetooth op uw toestel aan en selecteer "TWS earbuds in case" om de oordopjes te verbinden met uw toestel. Na de eerste keer verbinden zullen de oordopjes automatisch verbinden als ze uit de case gehaald worden.

OORDOPJES OPLADEN

- Stop de oordopjes in het oplaadetui
- Druk op de aan/uit-knop van het oplaadetui
- Het licht op het oplaadetui gaat aan en de oordopjes worden opgeladen.

De oordopjes zijn in ongeveer 2 uur volledig opgeladen.

Verbind het oplaadetui met een USB-kabel aan een stroombron om het etui op te laden.

Het oplaadetui is in ongeveer 2 uur volledig opgeladen.

OPLAADSTATION OPLADEN VIA MICRO USB

1. Als het rode statuslampje brandt, geeft dit aan dat het opladen niet is voltooid.
2. Als het rode statuslampje uit is, geeft dit aan dat het opladen is voltooid.

OPLAADSTATION OPLADEN VIA WIRELESS CHARGING

1. Als het rode statuslampje brandt, geeft dit aan dat het opladen niet is voltooid.
2. Als het rode statuslampje uit is, geeft dit aan dat het opladen is voltooid.

FUNCTIES

- Druk kort op de aan/uit-knop van een van de oordopjes om een telefoongesprek te beantwoorden. Druk twee keer op de aan/uit-knop van een van de oordopjes om het laatste gebelde nummer opnieuw te bellen.
- Als je naar muziek luistert, kan het nummer op pauze gezet worden door kort op de aan/uit-knop van een van de oordopjes te drukken. Om naar het volgende nummer te gaan, houd de aan/uit-knop gedurende 2 seconden ingedrukt.
- Om de oordopjes uit te zetten, houd de aan/uit-knop gedurende 5 seconden ingedrukt. De ledlampjes op de oordopjes knipperen eerst rood en vervolgens zullen de oordopjes uitgaan.

SPECIFICATIES:

Onafgebroken afspeeltijd	2-3 uur
Oplaadtijd	2 uur
Batterijcapaciteit oordopjes:	50 mAh
Batterijcapaciteit oplaadetui:	350 mAh
Microfoon:	ja
Functie telefoon beantwoorden:	ja
Bluetooth-versie:	5.0

ONDERHOUD DRAADLOZE OORDOPJES:

1. Gebruik geen bijtende schoonmaakmiddelen om het apparaat te reinigen.
2. Zorg dat het apparaat niet in aanraking komt met scherpe objecten. Dit kan krassen en schade veroorzaken.
3. Houd het apparaat uit de buurt van extreme temperaturen, luchtvochtigheid en stof.

LAADSTATION GEBRUIKEN:

- Koppel de micro-USB-kabel van de oplader aan het laadstation, verbind de USB-kabel met de USB-poort van uw pc/laptop of lader.
- Controleer of uw telefoon geschikt is voor draadloos opladen.
- Leg uw apparaat dat geschikt is voor draadloos opladen op het oppervlak voor draadloos opladen

OPMERKING:

- Sommige telefoonhoesjes kunnen draadloos opladen blokkeren.
 - Plaats geen andere materialen, zoals metalen objecten, magneten en passen met magnetische strip, tussen het mobiele apparaat en het laadstation.
 - Controleer het batterijniveau van uw telefoon via het oplaadicoon op het beeldscherm van uw telefoon.
 - Als het mobiele apparaat niet correct op het oppervlak voor draadloos opladen is gelegd, kan uw telefoon niet goed opladen.
 - Als u de draadloze lader gebruikt in omgevingen met weinig netwerk dekking, dan kunt u uw netwerkontvangst verliezen.
 - Houd dit apparaat uit de buurt van vocht en warmtebronnen.
 - Dit is geen speelgoed, niet geschikt voor kinderen jonger dan 7 jaar.
-

DEUTSCH

Herzlichen Glückwunsch zu Ihren kabellosen Ohrhörern.
Mit diesen BT-Ohrhörern kommen Sie überall ohne Kabel in den Musikgenuss. Sie können Ihre Ladestation und Ihr Mobilgerät auch drahtlos aufladen. Lesen Sie vor der Verwendung bitte diese Anleitung!

LAYOUT DES GERÄTS:

- 1- Ladebox
- 2- Mikro-USB
- 3- Ein/Aus-Taste
- 4- Batterieanzeige
- 5- Ohrhörer



KOPPELUNG FÜR DIE VERBINDUNG VON ZWEI OHRHÖRERN

Drücken Sie beide Ein / Aus-Tasten, um sie einzuschalten. Sobald die Kontrollleuchten rot und blau leuchten, können sie über Bluetooth gekoppelt werden. Aktivieren Sie Bluetooth auf dem Gerät und wählen Sie "TWS earbuds in case", um das Pairing mit dem Headset durchzuführen. Nach der ersten Verbindung werden die Ohrhörer automatisch angeschlossen, wenn sie aus der Tasche entnommen werden.

AUFLADEN DER OHRHÖRER

- Legen Sie die Ohrhörer in die Ladebox.
- Drücken Sie auf die Netztaste an der Ladebox.
- Die Lampe an der Ladebox leuchtet auf und das Laden der Ohrhörer beginnt.

Nach etwa 2 Stunden sind die Ohrhörer vollständig aufgeladen.
Um die Ladebox aufzuladen, verbinden Sie sie mit dem USB-Kabel mit einer Spannungsquelle.
Nach etwa 2 Stunden ist die Ladebox vollständig aufgeladen.

AUFLADEN LADEKOFFER ÜBER MICRO-USB

1. Solange die rote LED dauerhaft leuchtet, läuft der Ladevorgang
2. Wenn die rote LED erlischt, ist der Ladevorgang beendet

AUFLADEN LADEKOFFER ÜBER KABELLOSEN LADEGERÄTS:

1. Solange die rote LED dauerhaft leuchtet, läuft der Ladevorgang
2. Wenn die rote LED erlischt, ist der Ladevorgang beendet

FUNKTIONEN

- Rufannahme: drücken Sie kurz auf die Netztaste an einem der Ohrhörer. Wahlwiederholung: drücken Sie zweimal auf die Netztaste an einem der Ohrhörer.
- Drücken Sie während der Wiedergabe von Musik kurz auf die Netztaste an einem der Ohrhörer, um den laufenden Titel zu unterbrechen. Drücken Sie 2 Sekunden lang auf die Netztaste, um den nächsten Titel zu spielen.
- Drücken Sie 5 Sekunden lang auf die Netztaste, um die Ohrhörer auszuschalten. Die LED-Lampe an den Ohrhörern blinkt rot, danach schaltet sich der Ohrhörer aus.

TECHNISCHE DATEN:

Wiedergabedauer (ununterbrochen)	2-3 Stunden
Ladedauer	2 Stunde
Batteriekapazität Ohrhörer:	50 mAh
Batteriekapazität Ladestation:	350 mAh
Mikrofonfunktion:	ja
Rufannahmefunktion:	ja
BT-Version:	5.0

INSTANDHALTUNG DER KABELLOSEN OHRHÖRER:

1. Verwenden Sie für die Reinigung des Geräts keine Reinigungsmittel mit Scheuerwirkung.
2. Lassen Sie das Gerät nicht in Kontakt mit spitzen Gegenständen kommen, damit es nicht verkratzt oder beschädigt wird.
3. Bitte schützen Sie das Gerät vor hohen Temperaturen, Staub und Feuchtigkeit.

VERWENDUNG DES KABELLOSEN LADEGERÄTS:

- Verbinden Sie das kabellose Ladegerät mit dem Mikro-USB-Kabel mit dem kabellosen Ladepad, verbinden Sie den USB mit dem USB-Anschluss Ihres PCs oder Laptops.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Telefon für kabelloses Laden vorgesehen ist
- Legen Sie das für kabelloses Laden aktivierte Gerät auf die kabellose Ladefläche.

HINWEIS:

- Bestimmte Telefonetuis können kabelloses Laden verhindern.
 - Legen Sie keine Fremdkörper wie Metallobjekte, Magnete oder Magnetstreifenkarten zwischen das Mobilgerät und das kabellose Ladepad.
 - Überprüfen Sie anhand des Ladesymbols auf dem Bildschirm Ihres Telefons den Ladezustand Ihres Telefonakkus.
 - Wenn das Mobilgerät nicht korrekt auf der Ladefläche platziert wird, wird es möglicherweise nicht korrekt aufgeladen.
 - Wenn Sie das kabellose Ladegerät in Bereichen mit schwachem Netz verwenden, verlieren Sie unter Umständen den Netzempfang.
 - Bitte schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und Wärmequellen.
 - Das Gerät ist kein Spielzeug und nicht für Kinder unter 7 Jahren geeignet.
-

FRANÇAIS

Félicitations pour vos écouteurs TWS dans l'affaire de charge.

Ces écouteurs BT vous permettent de profiter de votre musique sans fil et de recharger votre étui et votre appareil mobile.

Veuillez lire ce manuel avant utilisation.

PRÉSENTATION DE L'APPAREIL :

- 1- Boîtier de charge
- 2- Micro-USB
- 3- Bouton marche/arrêt
- 4- Témoin de la batterie
- 5- Écouteurs



APPARIEMENT DES DEUX ÉCOUTEURS

Appuyez sur le bouton marche / arrêt des deux oreillettes pour les allumer. Une fois que les voyants des écouteurs commencent à clignoter en rouge et bleu, ils sont prêts à être couplés. Appuyez deux fois sur le bouton marche / arrêt de l'un des deux écouteurs pour lancer l'appariement. Activez Bluetooth sur votre appareil et sélectionnez «TWS in charging case» pour connecter les oreillettes à votre appareil. Après la première connexion, les oreillettes se connecteront automatiquement quand ils seront retirés du boîtier.

COMMENT RECHARGER LES ÉCOUTEURS

- Placez les écouteurs dans le boîtier de charge.
- Appuyez sur le bouton de mise en marche du boîtier de charge.
- Le témoin du boîtier de charge s'allumera et les écouteurs se mettront à charger.

Il faudra environ 2 heures pour charger entièrement les écouteurs.

Pour charger le boîtier de charge, branchez le câble USB à une source d'alimentation.

Il faudra environ 2 heures pour charger entièrement le boîtier de charge.

STATION DE CHARGE RECHARGE VIA MICRO USB

1. Si la LED rouge est allumée en continu, cela signifie que le chargement est en cours.
2. Si la LED rouge est éteinte, cela signifie que le chargement est terminé.

STATION DE CHARGE RECHARGE VIA CHARGEUR SANS FIL

1. Si la LED rouge est allumée en continu, cela signifie que le chargement est en cours.
2. Si la LED rouge est éteinte, cela signifie que le chargement est terminé.

FONCTIONS

- Pour décrocher, appuyez sur le bouton de mise en marche de l'un des écouteurs. Pour recomposer le dernier numéro composé, appuyez deux fois sur le bouton de mise en marche de l'un des écouteurs.
- Vous pouvez interrompre le morceau que vous écoutez en appuyant brièvement sur le bouton de mise en marche de l'un des écouteurs. Pour passer au morceau suivant, appuyez sur le bouton de mise en marche pendant 2 secondes.
- Pour éteindre les écouteurs, appuyez sur le bouton de mise en marche pendant 5 secondes. Le témoin à LED des écouteurs clignotera en rouge, puis l'écouteur s'éteindra.

SPÉCIFICATIONS :

Autonomie de lecture	2-3 heures
Temps de chargement	2 heures
Capacité de la batterie Écouteurs :	50 mAh
Capacité de la batterie Station de charge :	350 mAh
Fonction micro :	oui
Fonction de décrochage :	oui
Version BT :	5.0

ENTRETIEN DES ÉCOUTEURS SANS FIL

1. N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs pour nettoyer l'appareil.
2. Évitez les objets pointus ou coupants sur l'appareil qui pourraient causer des éraflures ou des dommages.
3. Gardez l'appareil à l'abri des hautes températures, de la poussière et de l'humidité.

UTILISATION DU CHARGEUR SANS FIL:

- Branchez le côté micro USB du câble du chargeur sans fil à la station de charge sans fil, branchez le côté USB du câble au port USB de votre PC ou de votre ordinateur portable.
- Assurez-vous que votre téléphone est compatible pour le chargement sans fil.
- Posez votre appareil avec la fonction de chargement sans fil activée sur la surface de chargement sans fil.

REMARQUE:

- Certains boîtiers de téléphone peuvent bloquer la fonction de chargement sans fil.
 - Ne placez pas d'autres matériaux, comme des objets métalliques, des aimants et des cartes à bande magnétique, entre l'appareil mobile et la station de charge sans fil.
 - Contrôlez la charge de batterie de votre téléphone grâce à l'icône de charge qui s'affiche sur l'écran de votre appareil.
 - Si l'appareil mobile n'est pas placé exactement sur la surface de charge, il peut ne pas charger correctement.
 - Si vous utilisez le chargeur sans fil dans des zones avec une couverture réseau faible, il est possible que vous perdiez la connexion au réseau.
 - N'exposez pas ce dispositif à l'humidité ou à des sources de chaleur.
 - Ce n'est pas un jouet, il est déconseillé aux enfants de moins de 7 ans.
-

ESPAÑOL

Felicitaciones por sus auriculares TWS en el caso de carga.

Estos audífonos BT le permiten disfrutar de su música sin cables y cargar su estuche y dispositivo móvil.

Por favor lea este manual antes de usarlo.

DISEÑO DEL DISPOSITIVO:

- 1- Funda de carga
- 2- Micro USB
- 3- Botón de encendido/apagado
- 4- Indicador de batería
- 5- Auriculares internos



VINCULACIÓN PARA LA CONEXIÓN DE DOS AURICULARES INTERNOS

Presione el botón de encendido / apagado en ambos auriculares

para encenderlos. Una vez que el indicador de auriculares comienza a parpadear en rojo y azul, es porque están listos para emparejarse. Active el Bluetooth en su dispositivo y seleccione "TWS earbuds in case"

CÓMO CARGAR LOS AURICULARES INTERNOS

- Coloque los auriculares internos en la funda de carga
- Pulse el botón de encendido de la funda de carga
- Se encenderá la luz de la funda de carga y comenzará a cargar los auriculares internos.

La carga completa de los auriculares internos requiere aproximadamente 2 horas

Para cargar la funda de carga, conéctela con un cable USB a una fuente de alimentación.

La carga completa de la funda de carga requiere aproximadamente 2 horas.

CARGANDO A TRAVÉS DE MICRO USB

1. Si el led rojo está siempre encendido, significa que la carga no ha terminado.
2. Si el led rojo está apagado, quiere decir que se ha completado la carga.

Cargando a través de carga inalámbrica

1. Si el led rojo está siempre encendido, significa que la carga no ha terminado.
2. Si el led rojo está apagado, quiere decir que se ha completado la carga.

FUNCIONES

- Para atender una llamada, pulse brevemente el botón de encendido de uno de los auriculares internos. Para marcar de nuevo el último número al que llamó, pulse dos veces el botón de encendido de uno de los auriculares internos.
- Mientras reproduce música, puede pausar la canción al pausar brevemente el botón de encendido de uno de los auriculares internos. Para pasar a la siguiente canción, pulse el botón de encendido durante 2 segundos.
- Para apagar los auriculares internos, pulse el botón de encendido durante 5 segundos. La luz led de los auriculares internos parpadeará en rojo y, entonces, se apagan los auriculares internos.

ESPECIFICACIONES:

Tiempo de reproducción continua de	2-3 h
Tiempo de carga de	2 hora
Capacidad de la batería de los auriculares internos:	50 mAh
Capacidad de la batería de la estación de carga:	350 mAh
Función de micrófono:	sí
Función Responder llamada:	sí
Versión de BT:	5.0

MANTENIMIENTO DE LOS AURICULARES INTERNOS INALÁMBRICOS

1. No utilice disolventes de limpieza abrasivos para limpiar el dispositivo.
2. Evite el contacto del dispositivo con objetos afilados, dado que provocarían arañazos y daños.
3. Mantenga el dispositivo protegido de altas temperaturas, polvo y humedad.

USO DEL CARGADOR INALÁMBRICO:

- Conecte el cable del micro USB del cargador inalámbrico a la placa de carga inalámbrica y conecte el USB al puerto USB de su ordenador o portátil.
- Asegúrese de que su teléfono sea compatible con el cargador inalámbrico.
- Coloque su dispositivo compatible con la carga inalámbrica sobre la superficie de carga inalámbrica.

NOTA:

- Algunas carcasas de teléfono pueden bloquear la carga inalámbrica.
 - No coloque otros materiales, tales como objetos metálicos, imanes y tarjetas de banda magnética, entre el dispositivo móvil y la placa de carga inalámbrica.
 - Compruebe el porcentaje de la batería de su dispositivo móvil utilizando el icono de carga que aparece en la pantalla de su teléfono.
 - Si el dispositivo móvil no está bien colocado en la superficie de carga, puede que su dispositivo móvil no se cargue correctamente.
 - Si utiliza el cargador inalámbrico en áreas con una cobertura de red débil, puede perder su recepción de red.
 - No exponga este dispositivo a la humedad ni a fuentes de calor.
 - Este dispositivo no es un juguete. No apto para niños menores de 7 años.
-

SVENSKA

Grattis på dina TWS-öronproppar i laddningsväska.
Dessa BT-hörlurar låter dig njuta av din musik utan trådar och ladda ditt fodral och mobilenhet.
Läs igenom denna bruksanvisning före användning.

ENHETENS LAYOUT:

- 1- Laddningsfodral
- 2- Micro USB
- 3- Strömbrytare
- 4- Batteriindikator
- 5- Öronsnäckor



PARKOPPLING FÖR ANSLUTNING AV DUBBLA ÖRONSNÄCKOR

Tryck in on/off knappen på båda öronsnäckorna samtidigt för att starta dem. När indikatorerna börjar blinka i rött och blått, är de redo att parkopplas. Aktivera Bluetooth på din enhet och välj "TWS earbuds in case" för att ansluta öronsnäckorna till din enhet.

SÅ HÄR LADDAR DU ÖRONSNÄCKORNA

- Lägg ner öronsnäckorna i laddningsfodralet
- Tryck in strömbrytaren på laddningsfodralet
- Lampan på laddningsfodralet tänds och öronsnäckorna börjar laddas.

Det tar cirka 2 timmar tills öronsnäckorna är fulladdade.
För att ladda laddningsfodralet ansluts det till en strömkälla med USB-kabeln.
Det tar cirka 2 timmar tills laddningsfodralet är fulladdat.

LADDA VIA MICRO USB

1. Om den röda LED-indikatorn lyser med fast sken betyder det att laddningen inte är klar.
2. Om den röda LED-indikatorn slocknat betyder det att laddningen är klar.

LADDA VIA TRÅDLÖS LADDNING

1. Om den röda LED-indikatorn lyser med fast sken betyder det att laddningen inte är klar.
2. Om den röda LED-indikatorn slocknat betyder det att laddningen är klar.

FUNKTIONER

- För att svara på ett telefonsamtal trycker du kort en gång på strömbrytaren på en av öronsnäckorna. För att ringa upp det senast valda numret trycker du kort två gånger på strömbrytaren på en av öronsnäckorna.
- När du spelar musik kan du pausera låten genom en kort intryckning av strömbrytaren på en av öronsnäckorna.. För att gå till nästa låt, håller du strömbrytaren intryckt i 2 sekunder.
- Håll strömbrytaren intryckt i 5 sekunder för att stänga av öronsnäckorna. LED på öronsnäckorna kommer att blinka med rött ljus varefter öronsnäckorna stängs av.

SPECIFIKATIONER:

Kontinuerlig spelningstid	2-3 timmar
Laddningstid	2 timmar
Batterikapacitet, öronsnäckor:	50 mAh
Batterikapacitet laddningsstation:	350 mAh
Mikrofonfunktion:	ja
Pick-up-funktion:	ja
Bluetooth-version:	5.0

UNDERHÅLLA DE TRÅDLÖSA ÖRONSNÄCKORNA

1. Använd inte frätande rengöringsmedel för att rengöra enheten.
2. Enheten får inte komma i kontakt med vassa objekt eftersom dessa orsakar repor och skador.
3. Håll enheten på avstånd från höga temperatur, damm och fukt.

ANVÄNDA TRÅDLÖS LADDNING:

- Anslut den trådlösa laddningen och Micro USB-kabeln till den trådlösa laddningsdynan, anslut USB-enheten till datorns eller laptops USB-port.
- Kontrollera att du kan använda trådlös laddning på telefonen
- Placera den trådlöst laddningsbara enheten på den trådlösa laddningsytan.

OBS:

- Den trådlösa laddningen kan blockeras av vissa telefonskal
 - Placera inte andra typer av material, som metallföremål, magneter och kort med magnetremsa mellan den mobila enheten och den trådlösa laddningsdynan.
 - Kontrollera den mobila enhetens procentuella laddningsnivå med hjälp av laddningssymbolen på telefonskärmen.
 - Om den mobila enheten inte är rätt placerad på laddningsytan, kan det hända att den mobila enheten inte laddas korrekt.
 - Om du använder den trådlösa laddningen i områden med dålig täckning, finns det risk att nätverksanslutningen bryts.
 - Utsätt inte den här enheten för fukt eller värmekällor
 - Detta är ingen leksak, ej lämplig för barn under sju år
-

ITALIANO

Congratulazioni per gli auricolari TWS in custodia di ricarica.

Questi auricolari BT ti consentono di ascoltare la tua musica senza fili e caricare la custodia e il dispositivo mobile.

Si prega di leggere questo manuale prima dell'uso.

LAY-OUT DISPOSITIVO:

- 1- Custodia di carica
- 2- Micro USB
- 3- Pulsante On/Off
- 4- Indicatore della batteria
- 5- Auricolari



ABBINAMENTO PER COLLEGAMENTO A DOPPIO AURICOLARE

Premere il bottone on/off su entrambe gli auricolari per accenderli. Quando la luce l'indicatore sugli auricolari lampeggia di colore rosso e blu, sono pronti per appaiarsi. Accendi il Bluetooth del tuo dispositivo e seleziona "TWS earbuds in case" per connetterli al dispositivo.

COME CARICARE GLI AURICOLARI

- Mettere gli auricolari nella custodia di ricarica
- Premere il pulsante di accensione sulla custodia di ricarica
- La spia sulla custodia di ricarica si accende e inizia a caricare gli auricolari.

Sarà necessaria circa 2 ore per caricare completamente gli auricolari.

Per ricaricare la custodia di ricarica, collegare il cavo USB a una fonte di alimentazione.

È necessaria circa 2 ore per ricaricare completamente la custodia di ricarica.

CARICA TRAMITE MICRO USB

1. Se il LED rosso è sempre acceso, significa che la carica non è terminata
2. Se il LED rosso è spento, significa che la carica è completata.

CARICA TRAMITE CARICABATTERIE WIRELESS

1. Se il LED rosso è sempre acceso, significa che la carica non è terminata
2. Se il LED rosso è spento, significa che la carica è completata.

FUNZIONI

- Per rispondere a una telefonata, premere brevemente il pulsante di accensione su uno degli auricolari. Per ricomporre l'ultimo numero composto, premere due volte il pulsante di accensione su uno degli auricolari.
- Durante la riproduzione musicale, è possibile mettere in pausa il brano premendo il pulsante di accensione su uno degli auricolari. Per passare al brano successivo, premere il pulsante di accensione per 2 secondi.
- Per spegnere gli auricolari, premere il pulsante di accensione per 5 secondi. La spia LED sugli auricolari lampeggerà in rosso e poi l'auricolare si spegnerà.

SPECIFICHE:

Tempo di riproduzione continuo	2-3 ore
Tempo di ricarica	2 ore
Capacità batteria auricolari:	50 mAh
Capacità batteria stazione di ricarica:	350 mAh
Funzione microfono:	sì
Funzione risposta:	sì
Versione BT:	5.0

MANUTENZIONE AURICOLARI WIRELESS

1. Non utilizzare solventi abrasivi per pulire il dispositivo.
2. Evitare che il dispositivo entri in contatto con oggetti appuntiti poiché potrebbero graffiarli e danneggiarli.
3. Tenere il dispositivo lontano da temperature elevate, polvere e umidità.

UTILIZZO DEL CARICATORE WIRELESS:

- Collegare il cavo micro USB del caricatore wireless al tappetino di ricarica wireless, collegare il cavo USB alla porta USB del PC o del laptop.
- Assicurarsi che il telefono sia compatibile per la ricarica wireless
- Collocare il dispositivo abilitato alla ricarica wireless sull'area di ricarica wireless.

NOTA:

- Alcune custodie di telefoni possono bloccare la ricarica wireless
 - Non posizionare altri materiali, come oggetti di metallo, magneti e schede a banda magnetica, tra il dispositivo mobile e il tappetino di ricarica wireless.
 - Controllare la percentuale di carica della batteria del dispositivo mobile utilizzando l'icona di carica visualizzata sullo schermo del telefono.
 - Quando il dispositivo mobile non è posizionato sull'area di ricarica in modo accurato, il dispositivo mobile potrebbe non caricarsi correttamente.
 - Se si utilizza il caricabatterie wireless in aree con scarsa copertura di rete, si potrebbe perdere la ricezione di rete.
 - Non esporre il dispositivo a fonti di umidità o calore
 - Questo non è un giocattolo e non è adatto a bambini di età inferiore ai 7 anni.
-

POLSKI

Gratulujemy wkładek dousznych TWS w futerale do ładowania.

Te słuchawki douszne BT pozwalają cieszyć się muzyką bez przewodów i ładować obudowę i urządzenie mobilne.

Przed użyciem przeczytaj ten podręcznik.

ELEMENTY URZĄDZENIA:

- 1- Etui do ładowania
- 2- Micro USB
- 3- Przycisk wł./wył.
- 4- Wskaźnik akumulatora
- 5- Słuchawki douszne



PAROWANIE DWÓCH SŁUCHAWEK

Wkładki douszne są włączane przez naciśnięcie przycisku włączania / wyłączenia. Gdy lampka na słuchawkach miga na czerwono i niebiesko, oznacza to, że zestaw słuchawkowy jest gotowy do sparowania. Następnie włącz Bluetooth w swoim urządzeniu i wybierz „TWS earbuds in case”, aby podłączyć słuchawki do urządzenia.

JAK ŁADOWAĆ SŁUCHAWKI?

- Wystarczy włożyć słuchawki do etui do ładowania.
- Nacisnąć przycisk zasilania na etui do ładowania.
- Wskaźnik na etui zaświeci się i rozpocznie się ładowanie słuchawek.

Pełne naładowanie baterii słuchawek zajmuje około dwóch godzin.

Aby naładować uchwyt akumulatora, podłącz kabel USB do źródła zasilania.

Pełne naładowanie uchwytu baterii trwa około dwóch godzin.

ŁADOWANIE PRZEZ MIKRO USB

1. Kiedy czerwona dioda jest stale włączona, oznacza to, że ładowanie nie zostało zakończone.
2. Kiedy czerwona dioda jest wyłączona, oznacza to, że ładowanie zostało zakończone.

ŁADOWANIE PRZEZ ŁADOWANIE BEZPRZEWODOWE

1. Kiedy czerwona dioda jest stale włączona, oznacza to, że ładowanie nie zostało zakończone.
2. Kiedy czerwona dioda jest wyłączona, oznacza to, że ładowanie zostało zakończone.

FUNKCJE

- Aby odebrać połączenie, należy krótko nacisnąć przycisk zasilania na jednej ze słuchawek. Aby ponownie wybrać ostatnio wybierany numer telefonu, należy dwa razy nacisnąć przycisk zasilania na jednej ze słuchawek.
- Podczas odtwarzania muzyki można wstrzymać utwór, naciskając krótko przycisk zasilania na jednej ze słuchawek. Aby przełączyć na następny utwór, należy nacisnąć przycisk zasilania i przytrzymać go dwie sekundy.
- Aby wyłączyć słuchawki, należy nacisnąć przycisk zasilania i przytrzymać go pięć sekund. Dioda LED na słuchawkach będzie migać na czerwono, a następnie słuchawki się wyłączą.

DANE TECHNICZNE:

Czas odtwarzania	2-3 godz.
Czas ładowania	2 godz.
Pojemność akumulatorów (słuchawki):	50 mAh
Pojemność akumulatora (stacja ładowania)	350 mAh
Funkcja mikrofonu:	tak
Funkcja odbierania połączeń:	tak
Wersja Bluetooth:	5.0

KONSERWACJA BEZPRZEWODOWYCH SŁUCHAWEK

1. Do czyszczenia urządzenia nie stosować ściernych środków czyszczących.
2. Nie dopuszczać do kontaktu urządzenia z ostrymi przedmiotami, ponieważ może to spowodować zarysowania i uszkodzenia.
3. Urządzenie przechowywać z dala od wysokich temperatur, kurzu i wilgoci.

Korzystanie z ładowarki bezprzewodowej:

- Podłącz ładowarkę bezprzewodową kablem micro USB do ładowarki bezprzewodowej, podłącz USB do portu USB w twoim komputerze stacjonarnym lub laptopie.
- Upewnij się, że telefon jest kompatybilny z bezprzewodowym ładowaniem
- Połóż urządzenie z włączonym ładowaniem bezprzewodowym na powierzchni ładowania bezprzewodowego.

Uwaga:

- Niektóre pokrowce na telefon mogą blokować ładowanie bezprzewodowe.
 - Nie umieszczaj innych materiałów, takich jak przedmioty metalowe, magnesy i karty z paskiem magnetycznym pomiędzy urządzeniem mobilnym a bezprzewodową ładowarką.
 - Sprawdź procent naładowania baterii w telefonie komórkowym, korzystając z ikony ładowania wyświetlanej na ekranie telefonu.
 - Jeśli urządzenie mobilne nie jest prawidłowo umieszczone na powierzchni ładowania, może ono nie ładować się prawidłowo.
 - Jeśli korzystasz z bezprzewodowej ładowarki w miejscach o słabym zasięgu sieci, możesz utracić zasięg sieci.
 - Nie wystawiaj urządzenia na działanie wilgoci lub źródeł ciepła.
 - To nie jest zabawka, nie nadaje się dla dzieci w wieku poniżej 7 lat.
-

EU Declaration of Conformity

ENGLISH

Xindao B.V. hereby declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.
The complete Declaration of Conformity can be found at www.xindao.com > search on item number.

DEUTSCH

Xindao B.V. erklärt hiermit, dass dieses Produkt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU erfüllt. Die vollständige Konformitätserklärung finden Sie unter www.xindao.com > suchen Sie nach der Artikelnummer.

ESPAÑOL

Por la presente, Xindao B.V. declara que el presente producto satisface los requisitos esenciales y demás disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE.
La Declaración de conformidad completa puede consultarse en www.xindao.com > busque por la referencia.

FRANÇAIS

Xindao B.V. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences fondamentales et autres clauses pertinentes de la directive 2014/53/UE.
La Déclaration de conformité peut être consultée dans son intégralité sur www.xindao.com > rechercher le numéro de l'article.

ITALIANO

Xindao B.V. dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della direttiva 2014/53/UE.
La dichiarazione di conformità completa è disponibile all'indirizzo www.xindao.com > ricerca per numero di articolo.

NEDERLANDS

Xindao B.V. verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante voorschriften uit richtlijn 2014/53/EU.
De complete Verklaring van conformiteit is te vinden op www.xindao.com > waar u kunt zoeken op het itemnummer.

SVERIGE

Xindao B.V. förklarar härmed att denna produkt är i överensstämmelse med de grundläggande kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/53/EU.
Den fullständiga försäkran om överensstämmelse finns på www.xindao.com > sök efter artikelnummer.

POLSKI

Firma Xindao B.V. niniejszym deklaruje, że ten produkt jest zgodny z podstawowymi wymogami i innymi postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE.
Pełną treść deklaracji zgodności można znaleźć w witrynie www.xindao.com, wyszukując numer artykułu.
